
**Procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil d'arrondissement
tenue le mardi 10 juillet 2012 à 19 h 30
55, avenue Dupras**

PRÉSENCES :

Mme Manon Barbe, mairesse d'arrondissement
M. Richard Deschamps, M.B.A., conseiller de ville
M. Alvaro Farinacci, conseiller de ville
M. Ross Blackhurst, conseiller d'arrondissement
Mme Laura Palestini, conseillère d'arrondissement
M. Vincenzo Cesari, conseiller d'arrondissement
Mme Josée Troilo, conseillère d'arrondissement

AUTRES PRÉSENCES :

M. Gervais Lemay, directeur d'arrondissement
M. Marc Morin, secrétaire d'arrondissement

10 - Ouverture de la séance

La présidente déclare la séance ouverte à 19 h 30.

CA12 20 0424

Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement

Il est proposé par le conseiller Ross Blackhurst

appuyé par la conseillère Laura Palestini

et résolu :

D'adopter l'ordre du jour de la séance extraordinaire du conseil d'arrondissement tel que livré aux membres du conseil d'arrondissement.

Adoptée à l'unanimité.

10.02

CA12 20 0425**Période de questions du public**

Madame la mairesse d'arrondissement procède à la période de questions des citoyens, conformément au règlement LAS-0005.

Questions posées par**Sujet de l'intervention****Suivi**

Steven Laperrière

Point 20.4 – Pourquoi engager des services professionnels de communication?

Francisco Moreno

Point 20.1 – Y a-t-il des travaux sur la rue Dionne?

CA12 20 0426**Contrat aux Pavages Chenail - réfection du revêtement bitumineux sur diverses rues**

Il est proposé par le conseiller Alvaro Farinacci

appuyé par le conseiller Richard Deschamps

et résolu :

D'autoriser une dépense de 2 996 389,72 \$, taxes incluses, pour des travaux de réfection du revêtement bitumineux des rues Armel, Serre entre Lefebvre et Robert, Ducas entre de la Vérendrye et Baxter, Tsse Bourdeau et Thierry entre Jean-Chevalier et Dionne, dans l'arrondissement de LaSalle, comprenant tous les frais accessoires, le cas échéant.

D'accorder à Les Pavages Chenail Inc., le contrat R.B.12-1477 à cette fin (soumission 275215), au prix de sa soumission, soit au prix total de 2 846 389,72 \$ conformément au cahier des charges.

D'imputer ces dépenses conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.01 1125990015

CA12 20 0427**Contrat aux Équipements Plannord - achat d'une chenillette trottoir avec épandeuse d'abrasif**

Il est proposé par la conseillère Josée Troilo

appuyé par le conseiller Ross Blackhurst

et résolu :

D'accorder au seul soumissionnaire Equipements Plannord Itée., ce dernier ayant présenté une soumission conforme, le contrat pour la fourniture d'une chenillette trottoir de marque Prinoth SW-4S, année 2013, au prix et conditions de l'appel d'offres public 12-12199;

D'autoriser une dépense à cette fin de 126 278,79 \$ plus les taxes.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.02 1125990013

CA12 20 0428**Contrat aux Terrassements Multi-Paysages - circuit d'entraînement en plein air au parc des Rapides**

Il est proposé par le conseiller Ross Blackhurst

appuyé par la mairesse Manon Barbe

et résolu :

D'autoriser une dépense de 119 769,87 \$, taxes incluses, pour l'aménagement d'un circuit d'entraînement en plein air au parc des Rapides dans l'arrondissement de LaSalle, comprenant tous les frais accessoires, le cas échéant.

D'accorder à Les Terrassements Multi-Paysages inc., le contrat A.P.12-1475 à cette fin (soumission 273548), au prix de sa soumission, soit au prix total de 119 769,87 \$ conformément au cahier des charges.

D'imputer ces dépenses conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.03 1125990011

CA12 20 0429**Contrat à M. André Marcotte - services professionnels de communication**

Il est proposé par la conseillère Josée Troilo

appuyé par le conseiller Alvaro Farinacci

et résolu :

D'autoriser une dépense de 23 800,00 \$ pour des services professionnels pour la communication nécessaires à la réalisation des travaux de reconstruction de la rue Monette et des rues de resurfaçage, dans l'arrondissement de LaSalle, comprenant tous les frais accessoires, le cas échéant.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.04 1125990014

CA12 20 0430

Levée de la séance

Il est proposé par la mairesse Manon Barbe

appuyé par la conseillère Josée Troilo

et résolu :

Cette séance est déclarée levée à 19h37.

Adoptée à l'unanimité.

70.01

Manon Barbe
Mairesse d'arrondissement

Marc Morin
Secrétaire d'arrondissement

Tous et chacun des règlements, résolutions et ordonnances ci-dessus relatés sont approuvés.

Manon Barbe
Mairesse d'arrondissement

Ce procès-verbal a été ratifié à la séance du conseil d'arrondissement tenue le 13 août 2012.